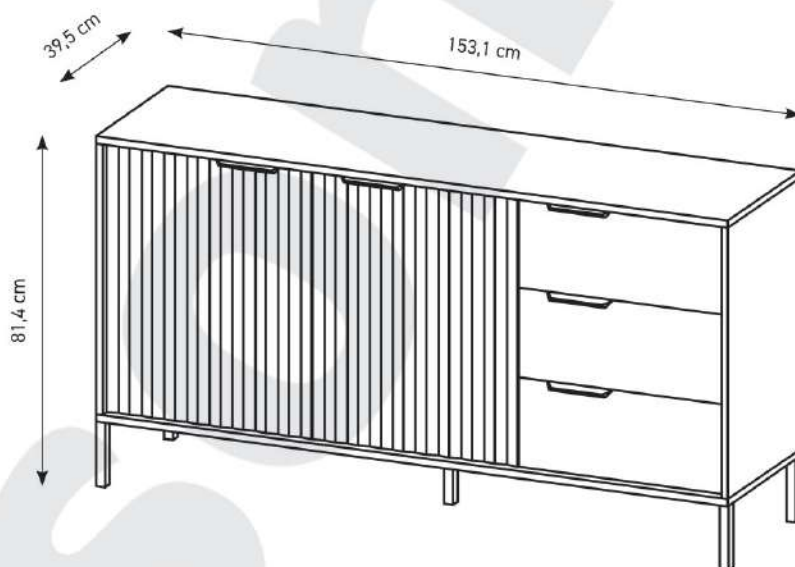
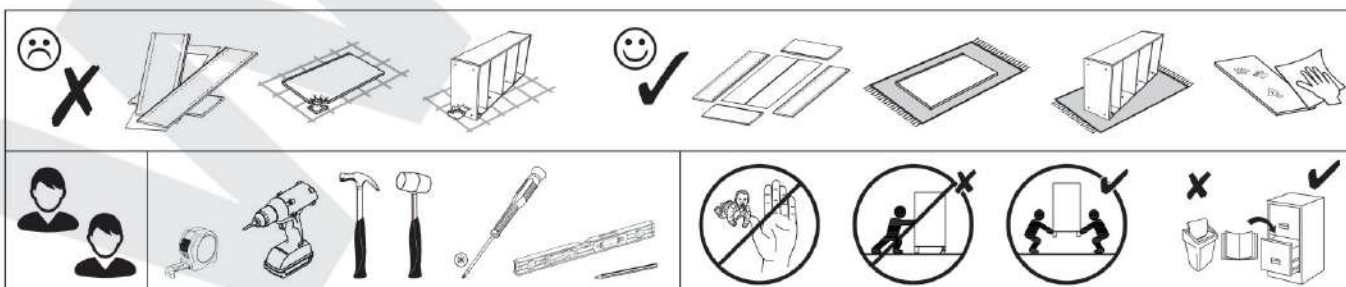


- PL Instrukcja montażu
 D Montageanleitung
 NL Handleiding voor de montage
 TR Montaj talimatı
 F Notice de montage
 CZ Montážní návod
 HU Szerelési útmutató
 GB Assembly instructions
 RU Инструкция по монтажу
 IT Istruzioni di montaggio
 SK Návod na montáž
 RO Instrucțiuni de montaj
 ES Instrucciones de montaje



2023-04-26





PL Przed rozpoczęciem montażu mebla wszystkie elementy należy sprawdzić czy nie są uszkodzone. W przypadku wykrycia uszkodzenia elementu należy odstąpić od montażu mebla i złożyć reklamację. Montaż produktu w oparciu o uszkodzone elementy oznacza akceptację ich stanu przez Kupującego, co powoduje, że reklamacja uszkodzonych elementów nie będzie uznawana.

Nie wolno przekraczać podanych maksymalnych wartości obciążenia. W innym przypadku można mebel uszkodzić lub zniszczyć.

Przed zawieszeniem mebla, lub przymocowaniem go do ściany (w celu zabezpieczenia przed przewróceniem), sprawdź wcześniej rodzaj i wytrzymałość ściany. Dołóż odpowiednio kołki i wkręty do rodzaju ściany. W przypadku wątpliwości skontaktuj się ze specjalistą. Montaż musi zostać wykonany przez osobę kompetentną.

D Vor Beginn der Möbelmontage sollten alle Elemente auf Beschädigungen überprüft werden. Wenn ein Element des Produkts beschädigt ist, installieren Sie das Produkt bitte nicht und reichen Sie eine Beschwerde ein. Die Installation des Produkts auf der Grundlage der beschädigten Elemente bedeutet, dass der Käufer seinen Zustand akzeptiert, was bedeutet, dass die Beschwerde über beschädigte Elemente nicht akzeptiert wird.

Überschreiten Sie die angegebenen Maximalbelastungen nicht. Andernfalls kann das Möbelstück beschädigt oder zerstört werden.

Bevor Sie ein Möbelstück an einer Wand aufhängen oder befestigen (um es gegen Umkippen zu sichern), prüfen Sie Art und Tragfähigkeit der Wand. Wählen Sie die für die Wand geeigneten Dübel und Schrauben. Im Zweifelsfall kontaktieren Sie bitte einen Fachmann. Die Montage muss durch eine sachkundige Person ausgeführt werden.

F Avant de commencer l'assemblage du meuble, tous les éléments doivent être vérifiés pour détecter tout dommage. Si un élément du produit est endommagé, veuillez ne pas installer le produit et déposer une plainte. L'installation du produit sur la base des éléments endommagés signifie que l'acheteur accepte leur état, ce qui signifie que la réclamation d'éléments endommagés ne sera pas acceptée.

Ne dépassez pas les charges maximum indiquées. Sinon, le meuble peut être endommagé ou détruit.

Avant de suspendre le meuble ou de le fixer au mur (dans le but d'éviter un renversement), vérifiez au préalable le type et la résistance du mur. Utilisez les chevilles et les vis adaptées au type de mur. En cas de doute, veuillez contacter un spécialiste. Le montage doit être réalisé par une personne compétente.

CZ Před zahájením montáže nábytku je třeba zkontrolovat poškození všech prvků. Pokud je některý prvek produktu poškozen, zdržte se instalace produktu a podjeďte stížnost. Instalace výrobku na základě poškozených prvků znamená, že kupující akceptuje jejich stav, což znamená, že reklamacie poškozených prvků nebude uznána. Nepřekračujte uvedené maximální zatížení. V opačném případě může dojít k poškození nebo zničení nábytku. Před zavěšením nábytku nebo jeho připevněním ke zdi (za účelem zajištění před převrácením) dříve zkontrolujte druh a odolnost stěny. Vyberte k druhu stěny vhodné hmoždinky a šrouby. V případě pochybností kontaktujte specialistu. Montáž musí být provedena kompetentní osobou.

HU A bűtorszerelés megkezdése előtt ellenőrizni kell az összes elem sérülését. Ha a termék bármely eleme megsérült, kérjük, tartózkodjon a termék telepítésétől és nyújtson be panaszt. A termék sérült elemek alapján történő felszerelése azt jelenti, hogy a Vevő elfogadja azok állapotát, ami azt jelenti, hogy a sérült elemek igényét nem fogadják el. A megadott maximális terhelési értékeket nem szabad túllépni. Ellenkező esetben a bűtor megsérülhet vagy megsemmisülhet.

A bűtor feltűgészése illetve falhoz való rögzítése (megakadályozva ezzel eldőlésének lehetőségét) előtt ellenőrizze a fal fajtaját és szilárdságát. Megfelelő, a falhoz illő bűtipiket és csavarokat használjon. Ha kétsége támadna, konzultáljon szakemberrel. A felszerelést csakis egy hozzáértő szakember végezheti el.

GB Before starting the furniture assembly, all elements should be checked for damage. If any element of the product is damaged, please refrain from installing the product and file a complaint. Installation of the product on the basis of the damaged elements means the Buyer's acceptance of their condition, which means that the complaint of damaged elements will not be accepted.

The specified maximum load values must not be exceeded. Otherwise, the piece of furniture may be damaged or destroyed.

Before suspending or fixing furniture to the wall (in order to prevent falling over), check the type and strength of the wall. Select wall plugs and screws appropriate for the given type of the wall. In the case of doubts, contact a specialist. The installation must be performed by a competent person.

SK Pred začatím montáže nábytku by sa mali skontrolovať všetky prvky, či nie sú poškodené. Ak je niektorý prvok výrobku poškodený, neinštalujte výrobok a reklamujte ho. Inštalácia produktu na základe poškodených prvkov znamená, že Kupujúci akceptuje ich stav, čo znamená, že reklamácia poškodených prvkov nebude akceptovaná. Uvedené hodnoty maximálneho zaťaženia nesmú byť prekročené. V opačnom prípade môže dôjsť k poškodeniu alebo zničeniu nábytku.

Pred zavesením nábytku alebo jeho pripavením na stenu (za účelom zistenia pred prevrátením) predtým skontrolujte druh a odolnosť steny. Vyberte k druhu steny vhodné hmoždinky a skrutky. V prípade pochybností kontaktujte špecialistu. Montáž musí byť vykonaná kompetentnou osobou.

RU Перед началом сборки мебели следует проверить все элементы на предмет повреждений. Если какой-либо элемент продукта поврежден, пожалуйста, воздержитесь от установки продукта и подайте жалобу. Установка товара на поврежденные элементы означает, что покупатель принимает их состояние, а значит, претензии по поврежденным элементам не принимаются.

Указанные максимальные значения нагрузки не должны превышать. В противном случае предмет мебели может быть поврежден или уничтожен.

Перед подвешиванием мебели или ее креплением к стене (для защиты от падений) проверьте предварительно тип и прочность стены. Подберите соответствующие типу стены дюбели и шурупы. При возникновении сомнений свяжитесь со специалистом. Монтаж должен проводиться компетентным лицом.

IT Prima di iniziare l'assemblaggio del mobile, tutti gli elementi dovrebbero essere controllati per danni. Se qualche elemento del prodotto è danneggiato, astenersi dall'installare il prodotto e presentare un reclamo. L'installazione del prodotto sulla base degli elementi danneggiati implica l'accettazione da parte dell'Acquirente della loro condizione, il che significa che il reclamo per elementi danneggiati non sarà accettato.

I valori di carico massimo specificati non devono essere superati. In caso contrario, il mobile potrebbe essere danneggiato o distrutto.

Prima di appendere i mobili, oppure attaccarli al muro (per proteggerli da ribaltamenti), verifica prima la tipologia e resistenza del muro. Scegli i tasselli e i viti più adatti per il tipo di muro. In caso di dubbi contattare uno specialista. Il montaggio deve essere fatto da una persona competente.

NL Voordat u met de meubelmontage begint, moeten alle elementen op schade worden gecontroleerd. Als een onderdeel van het product beschadigd is, installeer het dan niet en dien een klacht in. Installatie van het product op basis van de beschadigde elementen betekent dat de koper hun staat accepteert, wat betekent dat de claim voor beschadigde elementen niet wordt geaccepteerd.

Overschrijd de aangegeven maximale belastingen niet. Anders kan het meubelstuk worden beschadigd of vernield.

Voordat u het meubel ophangt of bevestigt tegen de muur (om het te beschermen tegen omvallen) dient u het type en de duurzaamheid van deze muur na te kijken. Maak gebruik van pluggen en schroeven die geschikt zijn voor het type muur. Neem in geval van twijfels contact op met een specialist. De assemblage dient te worden uitgevoerd door iemand met kennis van zaken.

TR Mobilya montajına başlamadan önce tüm elemanlarda hasar olup olmadığını kontrol edilmelidir. Ürünün herhangi bir parçası hasar görmüşse, lütfen ürünü kurmayın ve şikayete bulunun. Ürünün hasarlı elemanlar bazında montajı, Alıcının durumunu kabul ettiği anlamına gelir, bu da hasarlı elemanlar için talep kabul edilmeyeceği anlamına gelir.

Belirtilen azami yük değerini aşmayın, aksi takdirde mobilya parçaları zarar görebilir veya kullanılamaz hale gelebilir.

Mobilyayı duvara asmadan veya montaj etmeden önce (devrilmesinin önlem için) duvarın türünü ve dayanıklılığını kontrol edin. Duvarın uygun dübeli ve vidaları seçin. Emin olamazsanız durumunda bir uzman ile iletişime geçin. Kurulum yetkili bir kişi tarafından yapılmalıdır.

RO Înainte de a începe asamblarea mobilierului, toate elementele trebuie verificate pentru a nu se deteriora. Dacă vreun element al produsului este deteriorat, vă rugăm să vă abțineți de la instalarea produsului și să depuneți o reclamație. Instalarea produsului pe baza elementelor deteriorate înseamnă acceptarea de către Cumpărător a stării lor, ceea ce înseamnă că reclamația privind elementele deteriorate nu va fi acceptată.

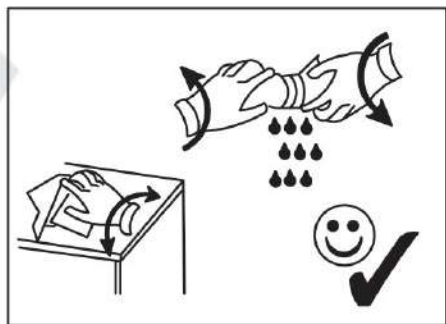
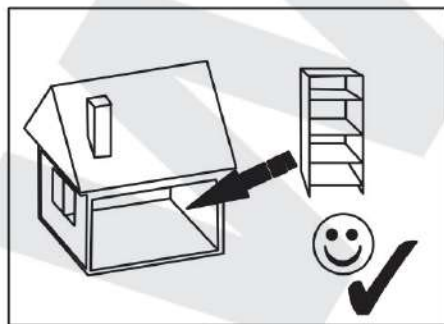
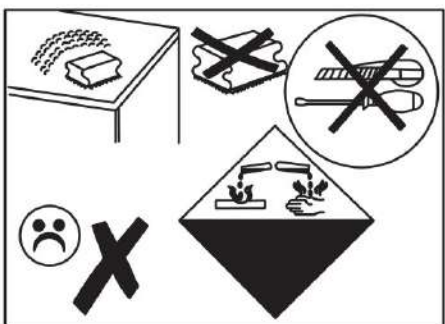
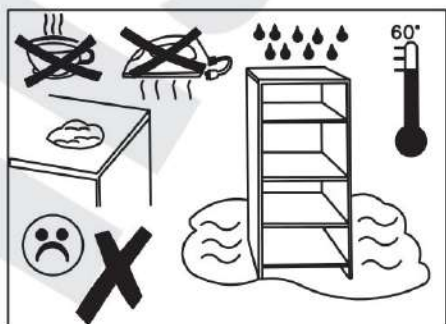
Valoarea maximă de sarcină specificată nu trebuie depășită. În caz contrar, piesa de mobilier poate fi deteriorată sau distrusă.

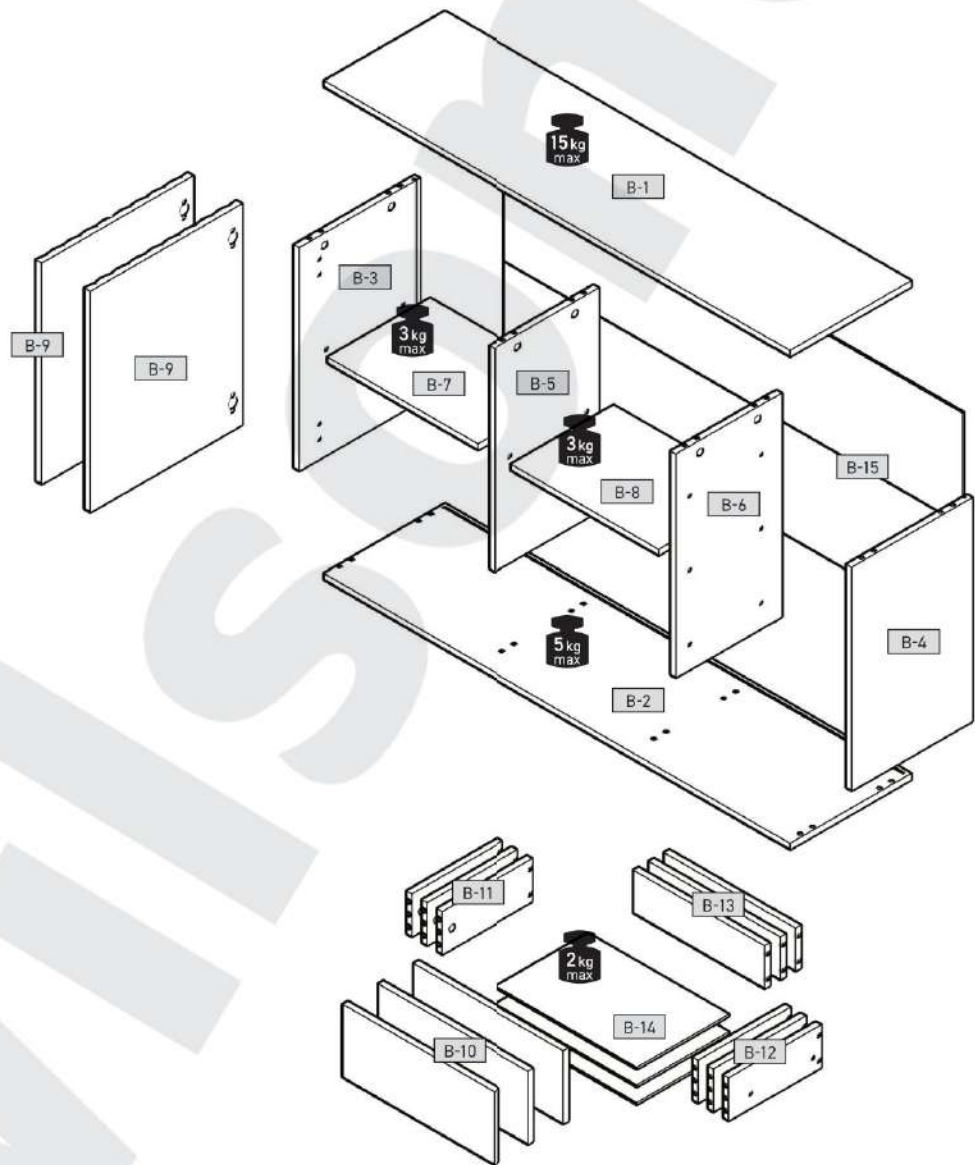
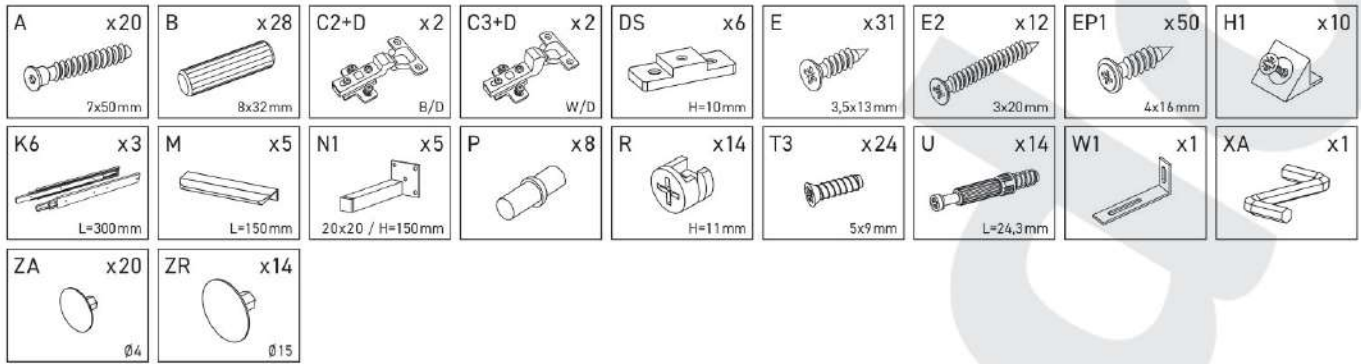
Înainte de suspendarea unei piese de mobilier sau atașarea acestuia la perete (pentru a preveni bascularea), verificați în prealabil tipul și gradul de rezistență a peretelui. Montați diblurile și șuruburile adecvate pentru tipul de perete. În caz de îndoieli, consultați un specialist. Instalarea trebuie să fie efectuată de către o persoană competentă.

ES Antes de comenzar el montaje de los muebles, todos los elementos deben comprobarse en busca de daños. Si algún elemento del producto está dañado, absténgase de instalar el producto y presente una queja. La instalación del producto sobre la base de los elementos dañados supone la aceptación por parte del Comprador de su estado, por lo que no se aceptará la reclamación de elementos dañados.

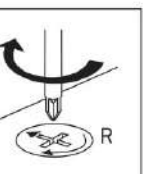
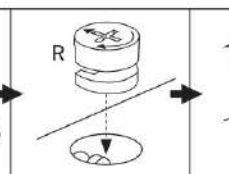
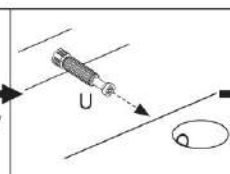
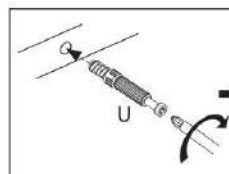
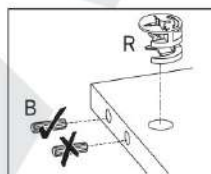
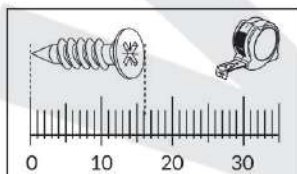
No se deben exceder los valores de carga máxima especificados. De lo contrario, el mueble puede dañarse o destruirse.

Antes de colgar o fijar el mueble en el muro (a fin de proteger contra el vuelco del mueble), compruebe de antemano la naturaleza y la resistencia de la pared. Seleccione tacos y tornillos adecuados para el tipo de la pared. En caso de duda, consulte a un especialista, debiendo efectuar este montaje una persona competente.



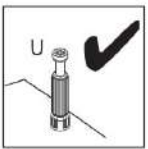
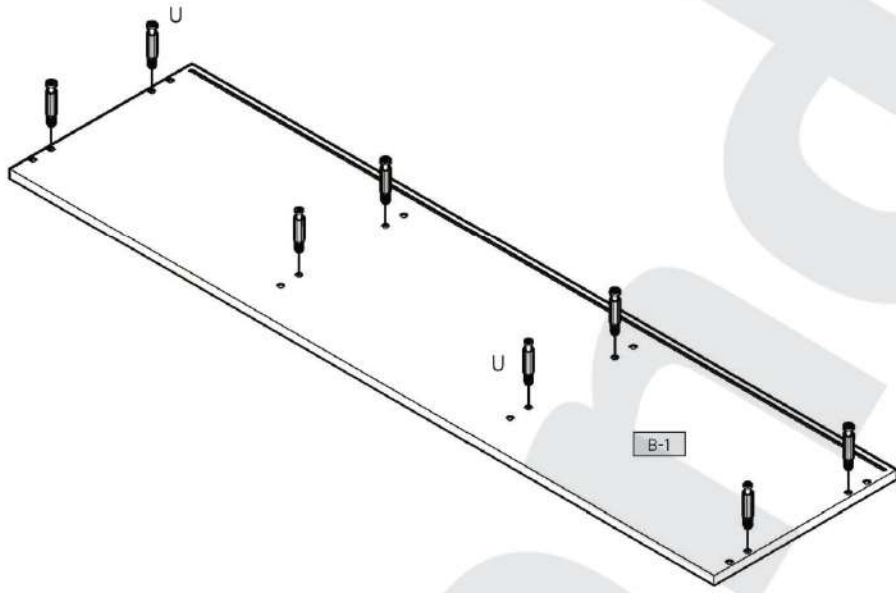
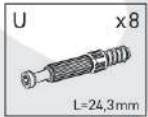


B-1	1531	395	16	x1	1/2
B-2	1531	395	16	x1	1/2
B-3	632	394	16	x1	1/2
B-4	632	394	16	x1	1/2
B-5	632	347	16	x1	1/2
B-6	632	347	16	x1	1/2
B-7	492	335	16	x1	1/2
B-8	482	335	16	x1	1/2
B-9	496	626	18	x2	2/2
B-10	496	206	16	x3	2/2
B-11	300	120	16	x3	1/2
B-12	300	120	16	x3	1/2
B-13	426	120	16	x3	2/2
B-14	456	306	3	x3	1/2
B-15	1512	646	3	x1	1/2

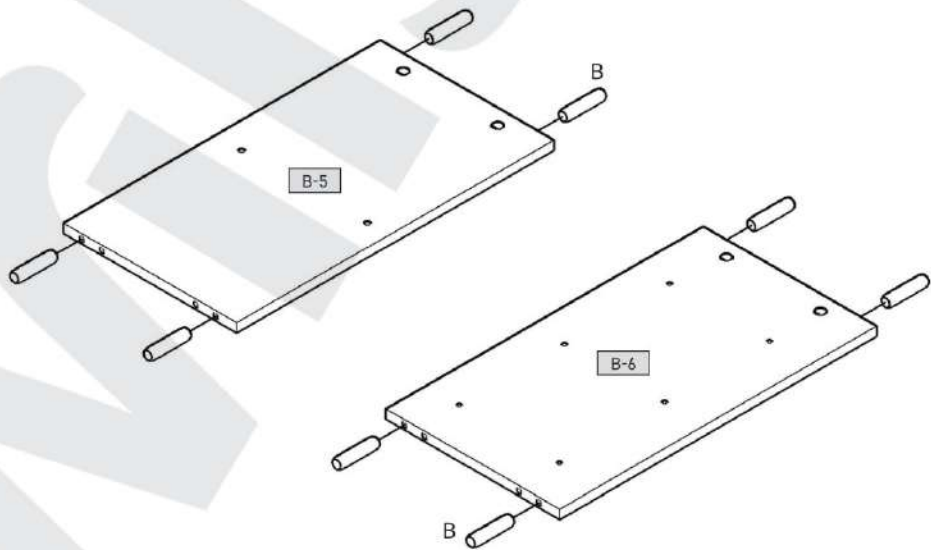
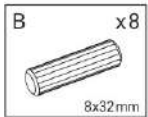




1

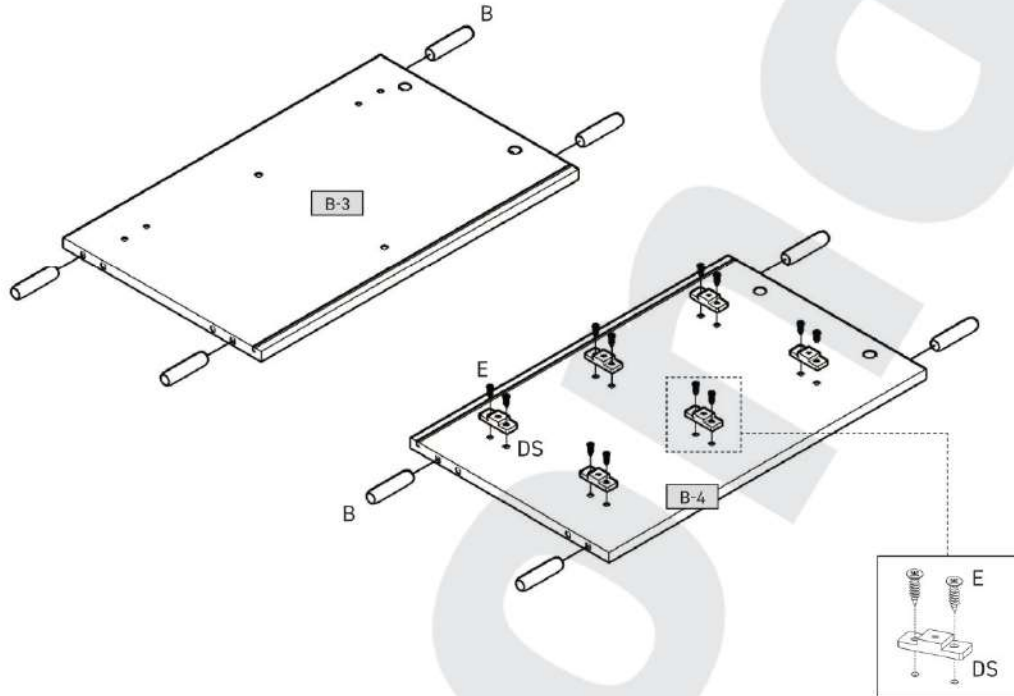
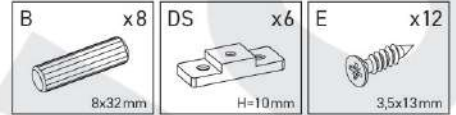


2

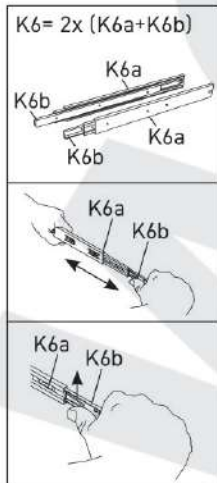
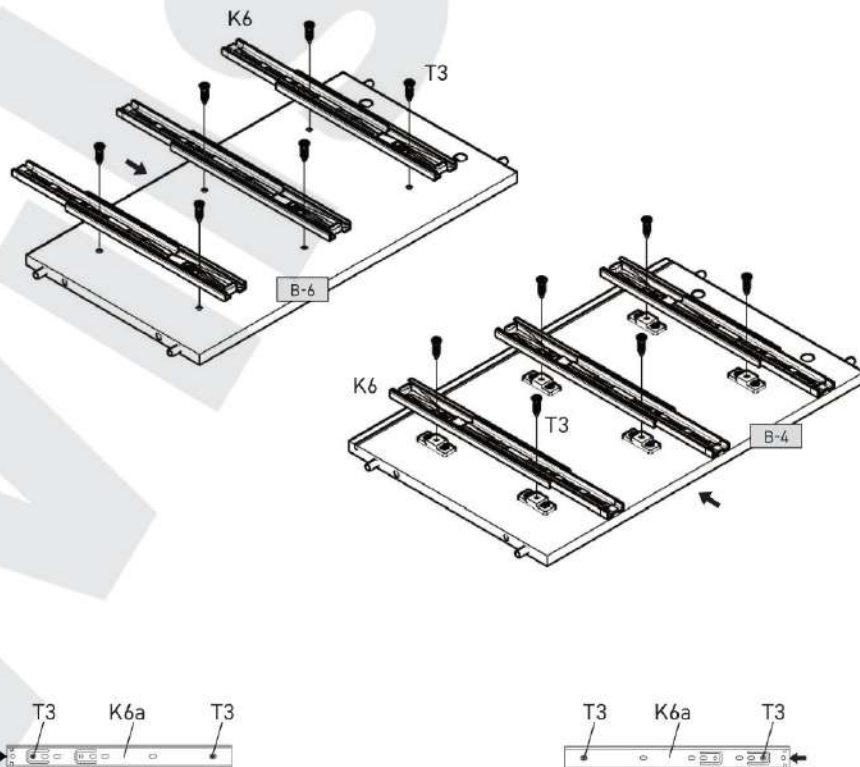
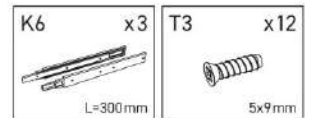




3

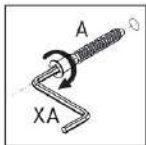
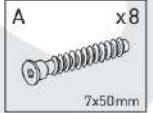
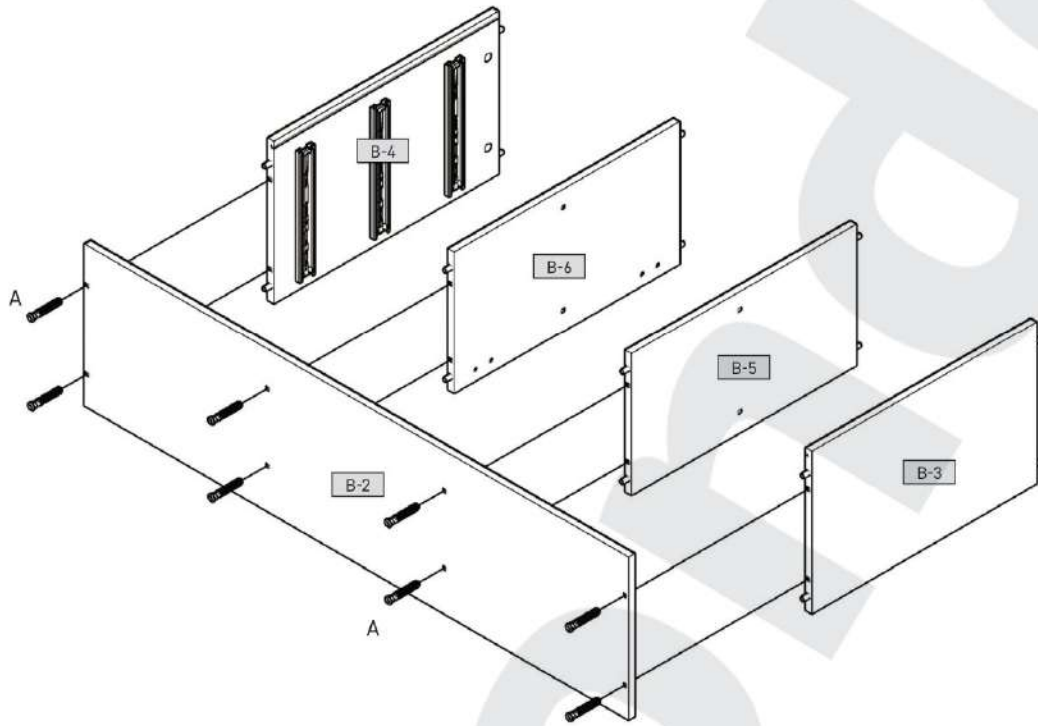


4

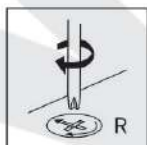
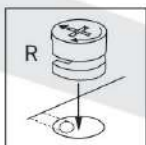
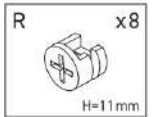
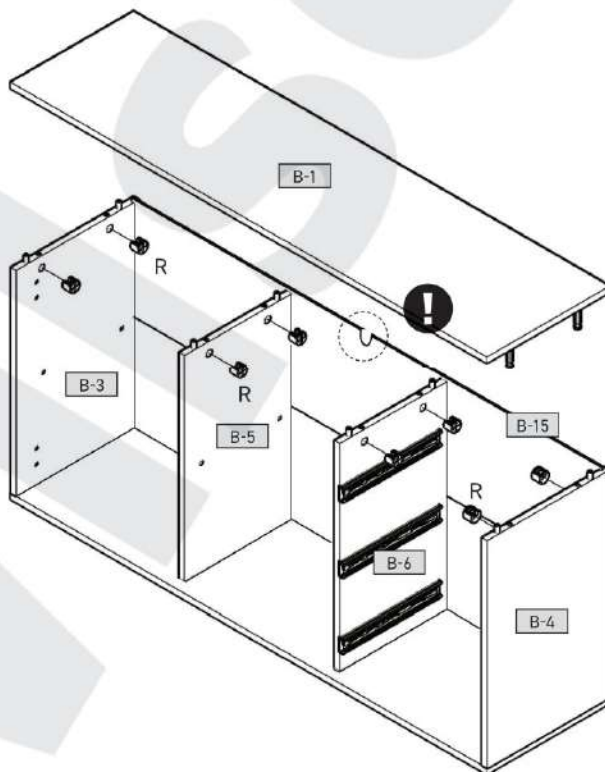




5

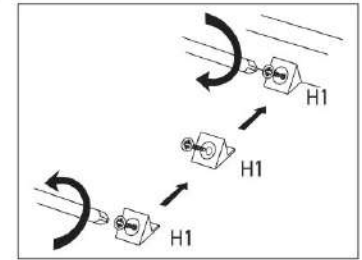
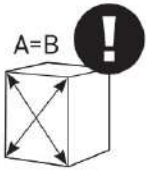
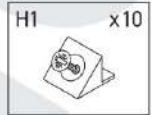
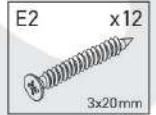
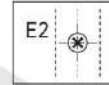
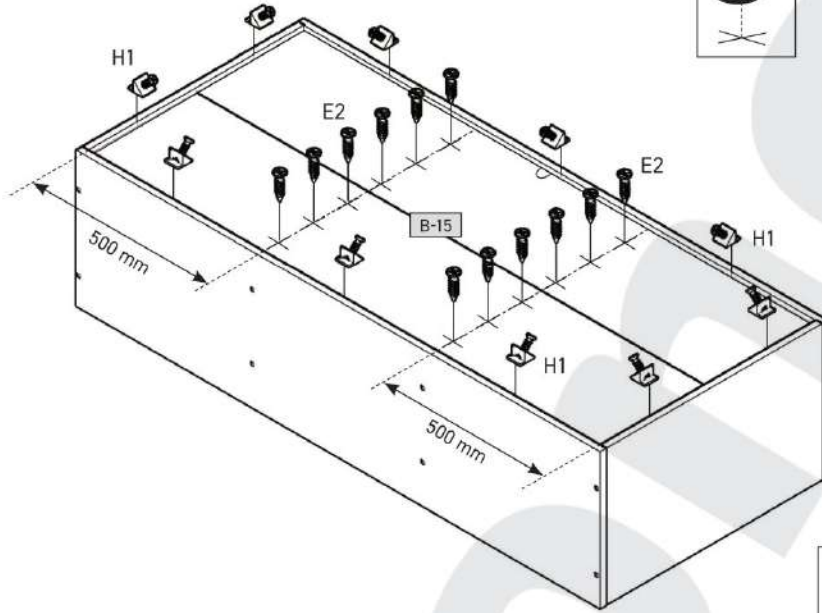


6

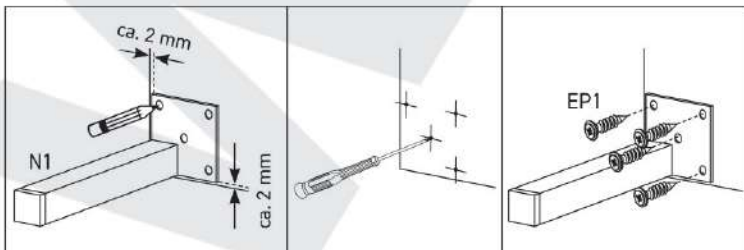
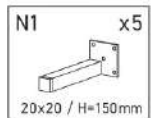
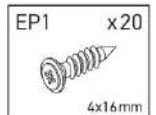
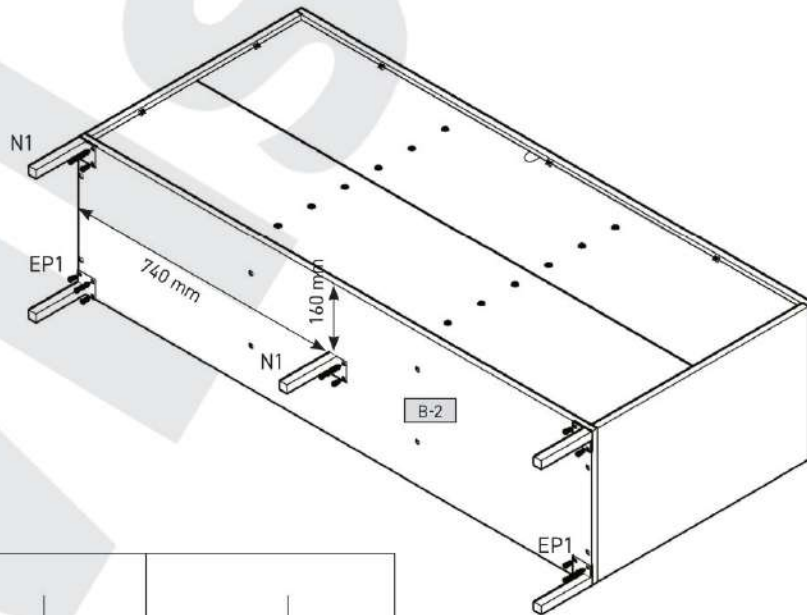




7

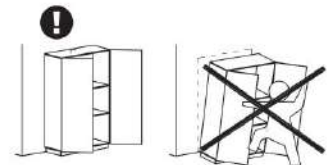
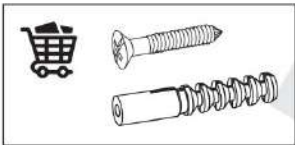
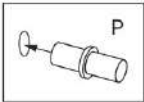
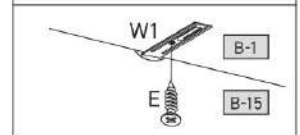
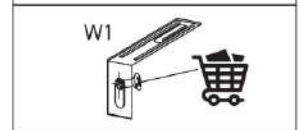
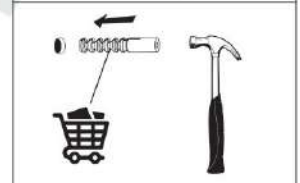
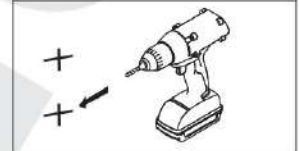
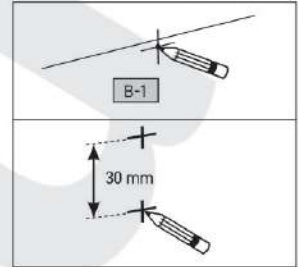
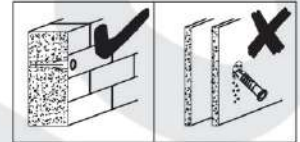
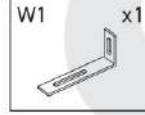
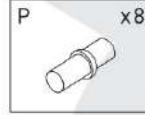
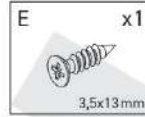
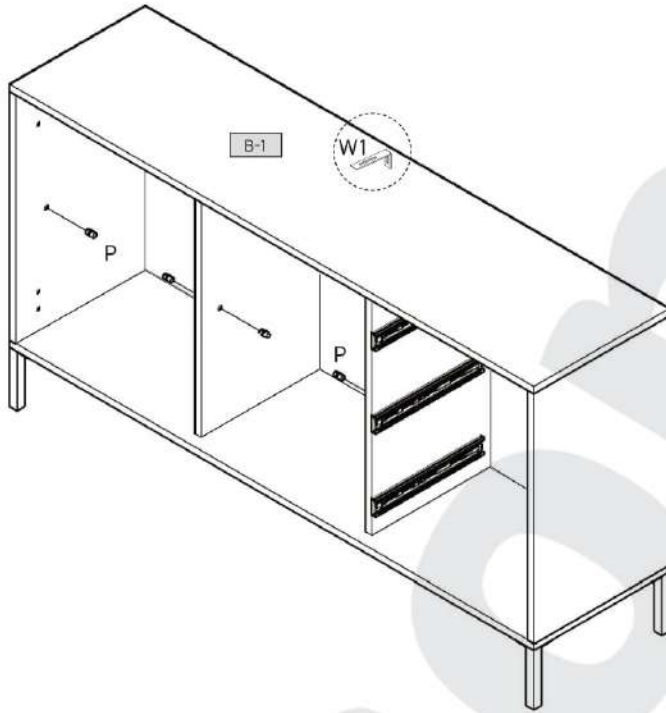


8

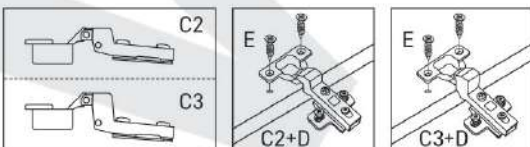
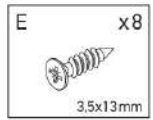
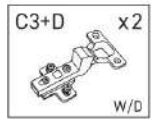
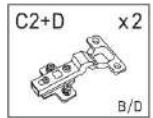
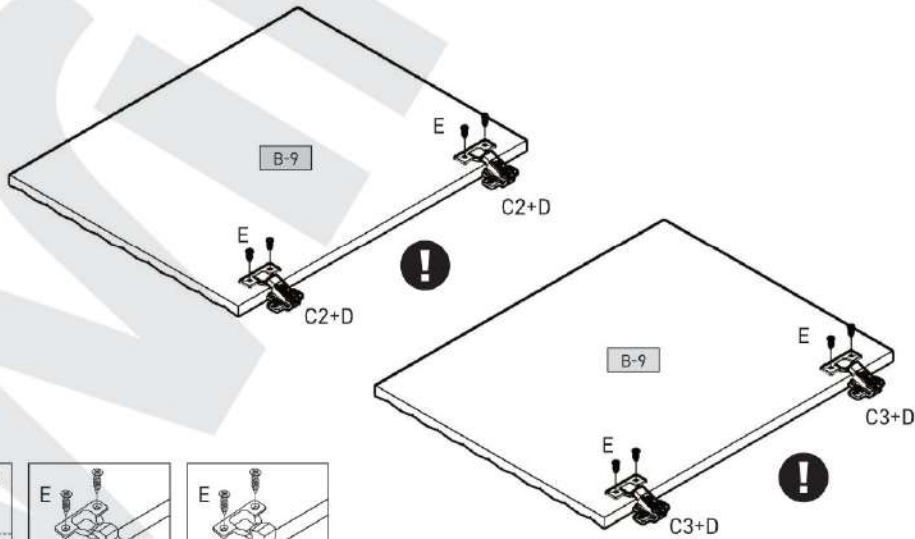




9

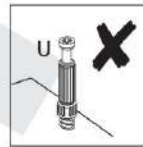
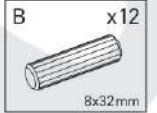
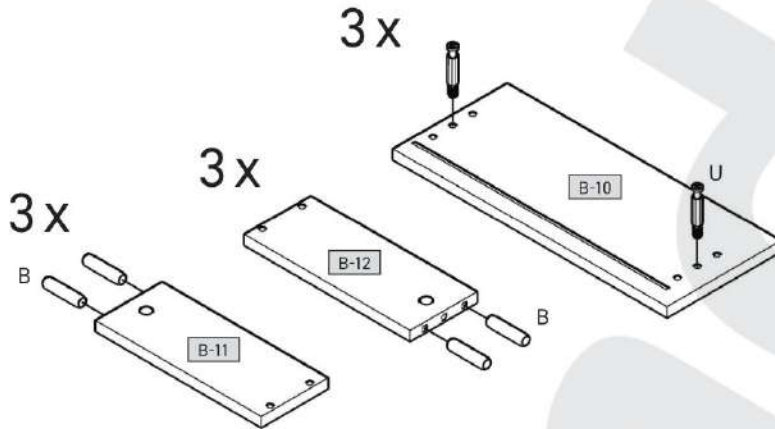


10

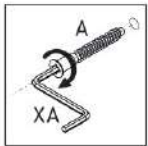
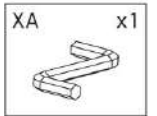
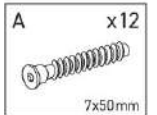
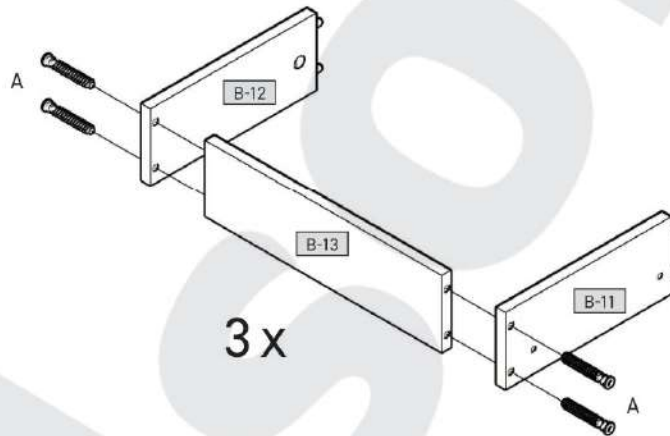




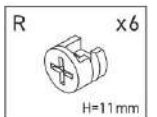
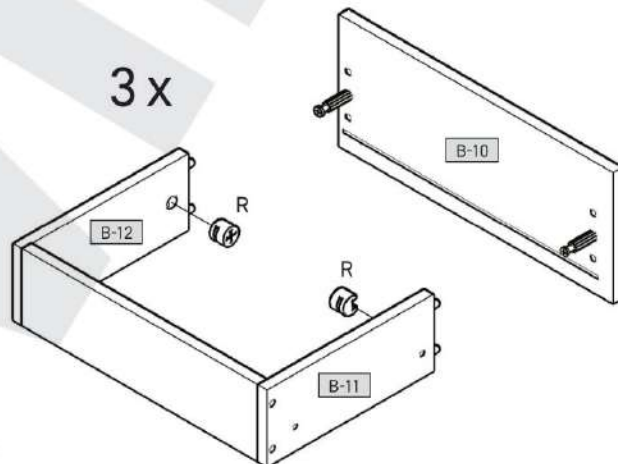
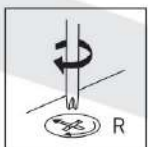
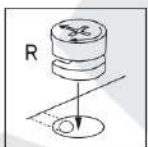
11



12



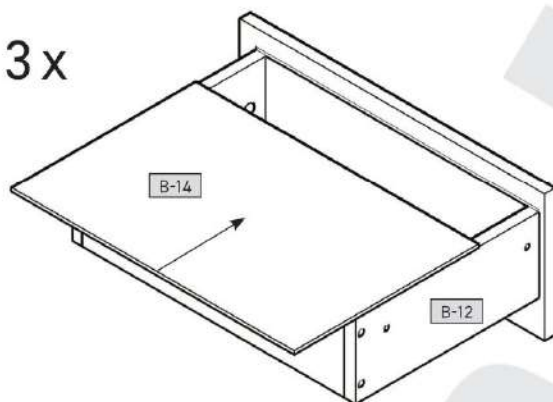
13



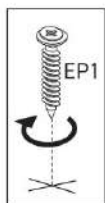


14

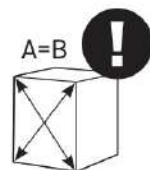
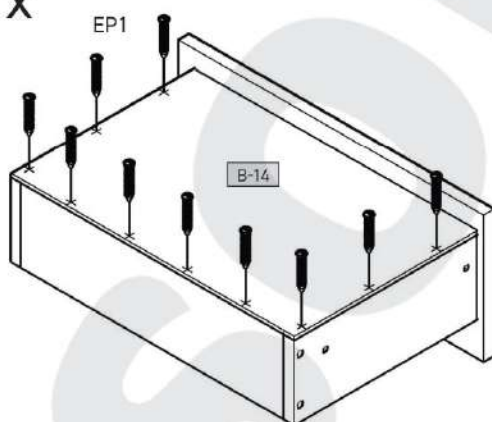
3x



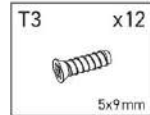
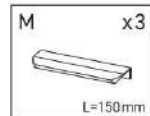
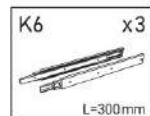
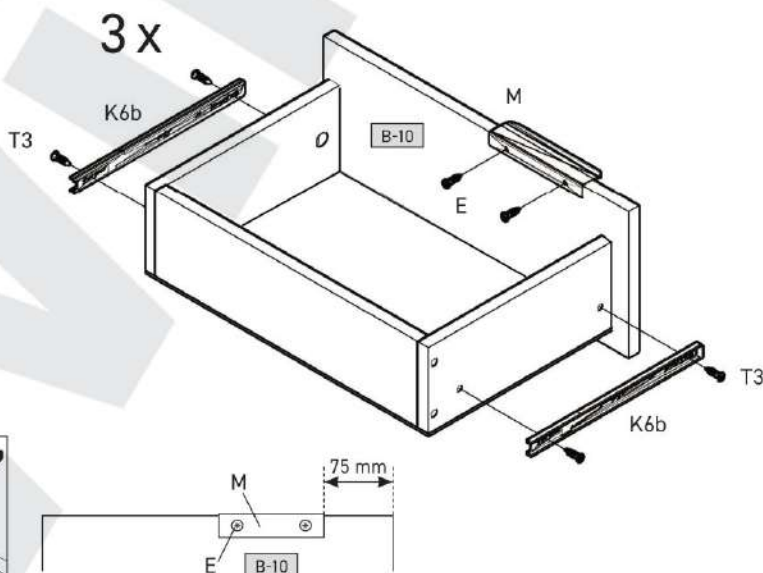
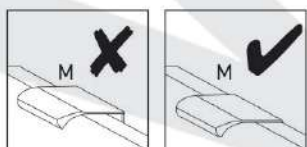
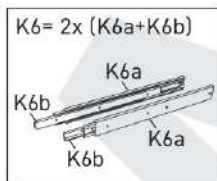
15



3x



16

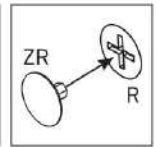
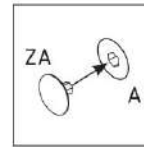
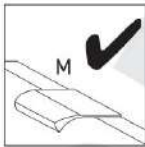
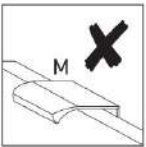
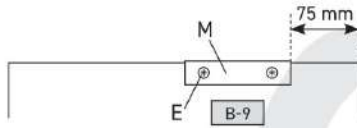
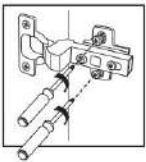
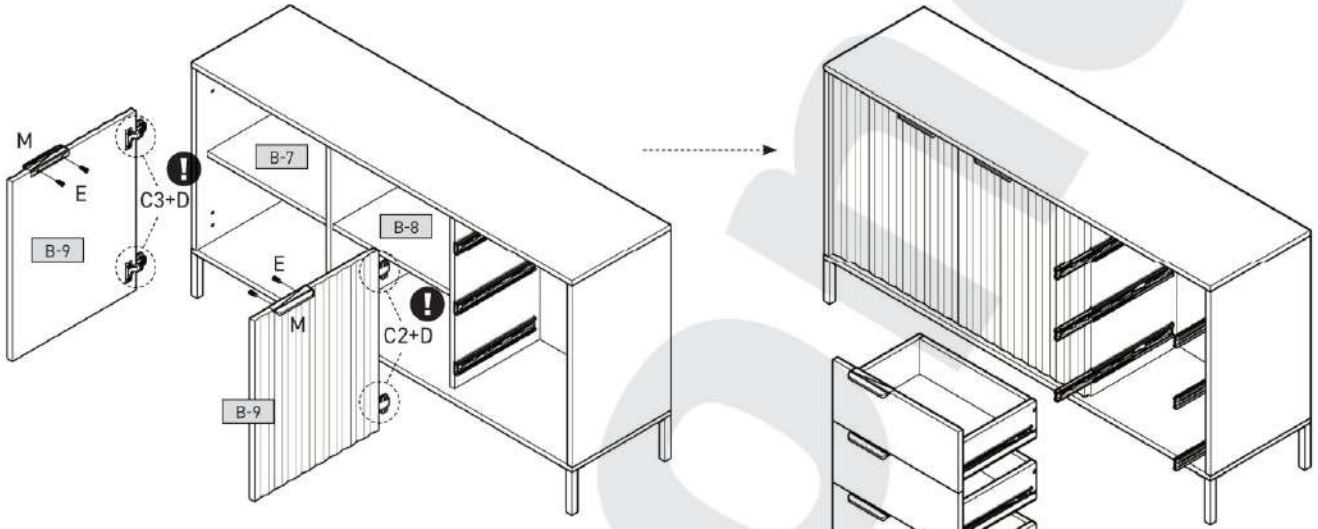
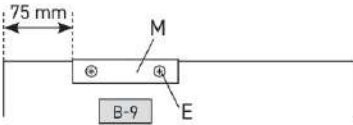




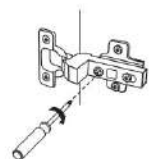
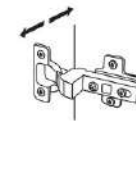
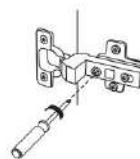
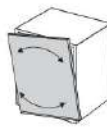
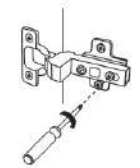
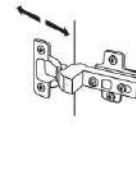
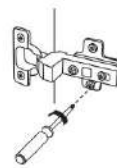
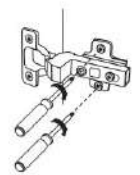
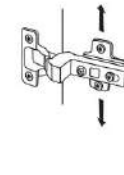
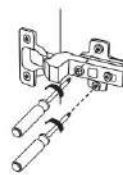
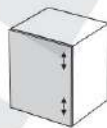
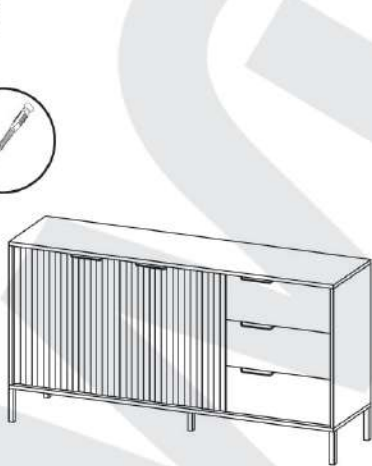
17

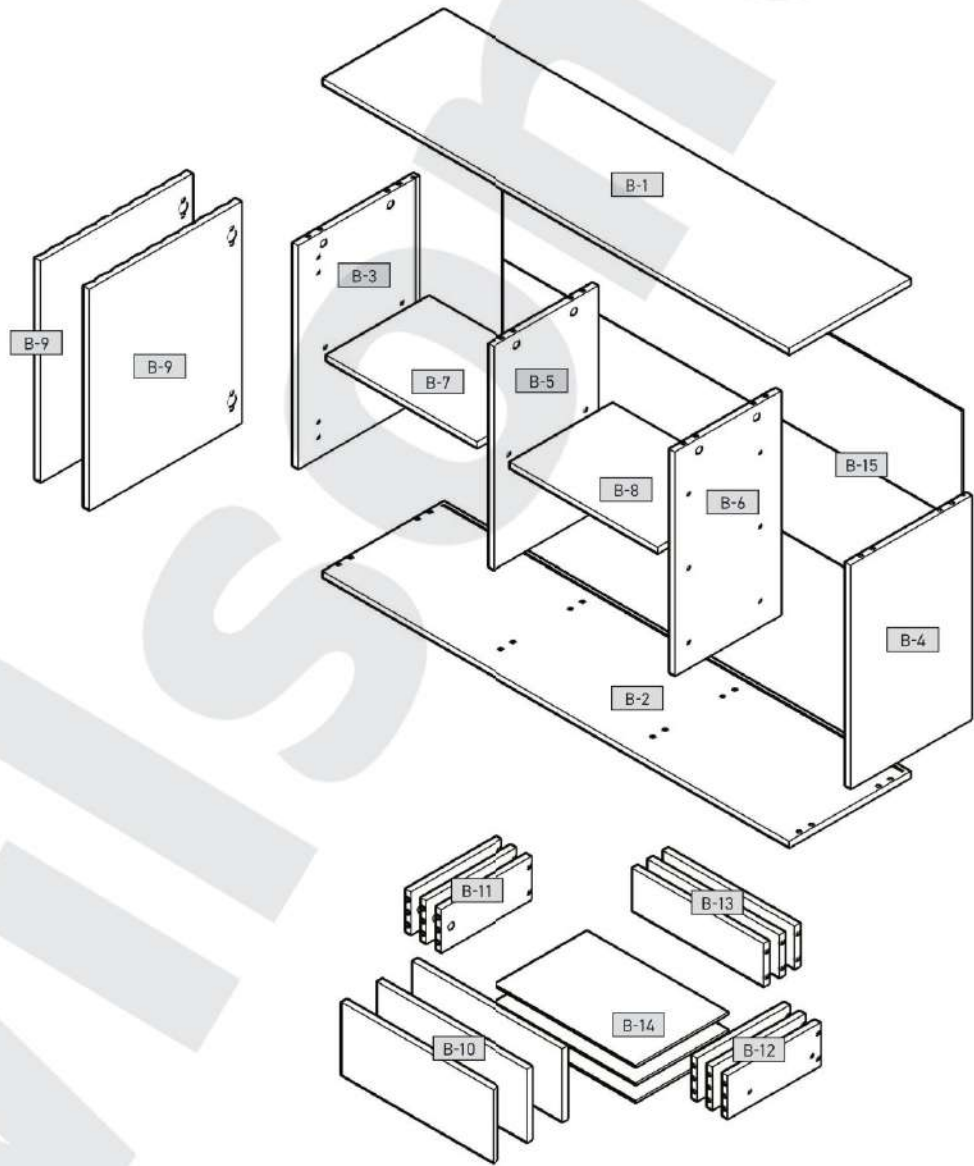
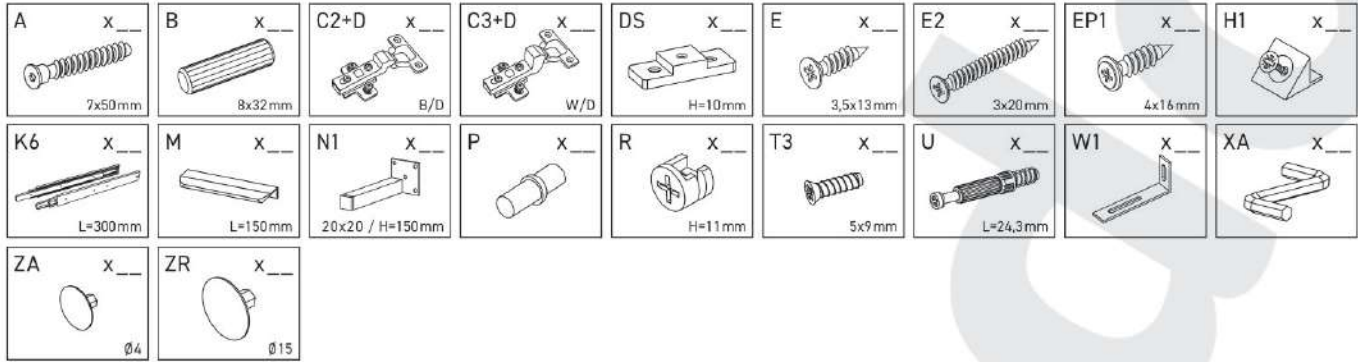


E	x4	M	x2	ZA	x20	ZR	x14
3,5x13mm		L=150mm		∅4		∅15	

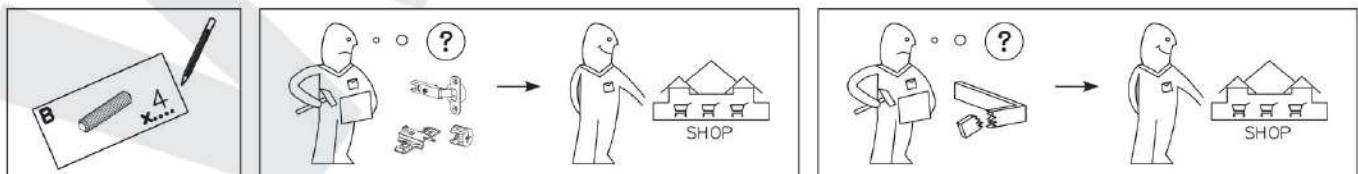


18





B-1	1531	395	16	x1	1/2
B-2	1531	395	16	x1	1/2
B-3	632	394	16	x1	1/2
B-4	632	394	16	x1	1/2
B-5	632	347	16	x1	1/2
B-6	632	347	16	x1	1/2
B-7	492	335	16	x1	1/2
B-8	482	335	16	x1	1/2
B-9	496	626	18	x2	2/2
B-10	496	206	16	x3	2/2
B-11	300	120	16	x3	1/2
B-12	300	120	16	x3	1/2
B-13	426	120	16	x3	2/2
B-14	456	306	3	x3	1/2
B-15	1512	646	3	x1	1/2



<p>(SK) Vážení zákazníci,</p> <p>ako výrobca nábytku by sme Vás chceli informovať o tom, že nové upravenie ja nábytku je možné iba vtedy, ak výrobca nábytku poskytol špeciálne informácie. Pri úpravách elektronickej skrinky musí byť nábytok v súlade s požiadavkami na murivo hmotnosťou zo stavebnice. V konečnom dôsledku je za upravenie na murivo zodpovedajú elektronickej skrinky.</p> <p>Montáž a podpora elektronickej skrinky musí byť vykonaná podľa inštrukcie výrobcu nábytku. Príslušenstvo, ktoré je súčasťou nábytku, musí byť namontované podľa inštrukcie výrobcu nábytku. Príslušenstvo, ktoré nie je súčasťou nábytku, musí byť namontované podľa inštrukcie výrobcu nábytku. Príslušenstvo, ktoré nie je súčasťou nábytku, musí byť namontované podľa inštrukcie výrobcu nábytku.</p> <p>(SLO) Klienti kupce,</p> <p>Kao proizvođač namještaja želimo Vas informirati o tome da uvođenje drži uveličko i izmjenjivanje elektronicke skrinje moguće je samo ako proizvođač namještaja pruži posebne informacije. Pri izmjenjivanju elektronicke skrinje mora biti zagarantovano da je namještaj u skladu sa zahtjevima za zidove. U konačnom slučaju je za izmjenjivanje na zid odgovoran proizvođač namještaja. Montaža i podrška elektronicke skrinje mora biti izvršena prema uputama proizvođača namještaja. Priloženo pribor koji je dio namještaja mora biti montiran prema uputama proizvođača namještaja. Pribor koji nije dio namještaja mora biti montiran prema uputama proizvođača namještaja.</p>	<p>(SLO) Klienti kupce,</p> <p>Kao proizvođač namještaja želimo Vas informirati o tome da uvođenje drži uveličko i izmjenjivanje elektronicke skrinje moguće je samo ako proizvođač namještaja pruži posebne informacije. Pri izmjenjivanju elektronicke skrinje mora biti zagarantovano da je namještaj u skladu sa zahtjevima za zidove. U konačnom slučaju je za izmjenjivanje na zid odgovoran proizvođač namještaja. Montaža i podrška elektronicke skrinje mora biti izvršena prema uputama proizvođača namještaja. Priloženo pribor koji je dio namještaja mora biti montiran prema uputama proizvođača namještaja. Pribor koji nije dio namještaja mora biti montiran prema uputama proizvođača namještaja.</p>
<p>(SK) Vážení zákazníci,</p> <p>ako výrobca nábytku by sme Vás chceli informovať o tom, že nové upravenie ja nábytku je možné iba vtedy, ak výrobca nábytku poskytol špeciálne informácie. Pri úpravách elektronickej skrinky musí byť nábytok v súlade s požiadavkami na murivo hmotnosťou zo stavebnice. V konečnom dôsledku je za upravenie na murivo zodpovedajú elektronickej skrinky.</p> <p>Montáž a podpora elektronickej skrinky musí byť vykonaná podľa inštrukcie výrobcu nábytku. Príslušenstvo, ktoré je súčasťou nábytku, musí byť namontované podľa inštrukcie výrobcu nábytku. Príslušenstvo, ktoré nie je súčasťou nábytku, musí byť namontované podľa inštrukcie výrobcu nábytku. Príslušenstvo, ktoré nie je súčasťou nábytku, musí byť namontované podľa inštrukcie výrobcu nábytku.</p> <p>(SLO) Klienti kupce,</p> <p>Kao proizvođač namještaja želimo Vas informirati o tome da uvođenje drži uveličko i izmjenjivanje elektronicke skrinje moguće je samo ako proizvođač namještaja pruži posebne informacije. Pri izmjenjivanju elektronicke skrinje mora biti zagarantovano da je namještaj u skladu sa zahtjevima za zidove. U konačnom slučaju je za izmjenjivanje na zid odgovoran proizvođač namještaja. Montaža i podrška elektronicke skrinje mora biti izvršena prema uputama proizvođača namještaja. Priloženo pribor koji je dio namještaja mora biti montiran prema uputama proizvođača namještaja. Pribor koji nije dio namještaja mora biti montiran prema uputama proizvođača namještaja.</p>	<p>(SLO) Klienti kupce,</p> <p>Kao proizvođač namještaja želimo Vas informirati o tome da uvođenje drži uveličko i izmjenjivanje elektronicke skrinje moguće je samo ako proizvođač namještaja pruži posebne informacije. Pri izmjenjivanju elektronicke skrinje mora biti zagarantovano da je namještaj u skladu sa zahtjevima za zidove. U konačnom slučaju je za izmjenjivanje na zid odgovoran proizvođač namještaja. Montaža i podrška elektronicke skrinje mora biti izvršena prema uputama proizvođača namještaja. Priloženo pribor koji je dio namještaja mora biti montiran prema uputama proizvođača namještaja. Pribor koji nije dio namještaja mora biti montiran prema uputama proizvođača namještaja.</p>

Sevgili Müsterimiz,

Siparişiniz için çok teşekkür ederiz! Doğal ahşap malzemenen yapımımız bir mobilya aldığınızda, parnak veya mat plastik kaplama da olsa – her mobilya parçasının kendine özgü özellikleri vardır. Kütük, doğallık ahşap mobilyaların küçük parçaları gibi ahşap dokusu ve yapısı, mobilyanın her ayrı parçasının ayrı özelliklerini bir parçadır.

Mobilya, doğal ahşabın kalıcı hava ve nem dalgalarının maruz kaldığından, nadir de olsa çatlak veya renk değişimleri meydana gelebilir. Bu tür değişiklikler meşanın doğal yapısından kaynaklanmaktadır. Genellikle parlaklık ve ahşabın zaman içinde yaşarın koyu renge dönüşümüne sebep olur. Bu değişiklikler ahşap gibi doğal hammaddelerden yapılmış mobilyaların normal bir süreçtir. Bu kilitler, mobilyanızın uzun yıllarlık kullanım için bir takım bakım ipuçları verecektir.

Temel olarlar:

Mobilyanın uzatma sıcağı resmeler koymalıdır. Mübunin mobilyanın uzatma doğrudan koymayın. Dökülen sıvıları derhal temizleyin. Dökülen ve bağıltı elemanların siki olup olmadıklarını periyodik olarak kontrol edin. Doğal ahşap mobilyada ahşabın tıpkı ahşapın kokusu her zaman kalitesinin bir kantidiri. Doğal reçineden kaynaklanan parfüm notaları, kur, tıfiksiz bir bez ile silinmelidir.

Ayrıca diğer ahşap, lake, deri veya diğer malzemelerle kaplanmış mobilyaların bakımını da her zaman aynı şekilde yapın. Doğal ahşap mobilyada ahşabın tıpkı ahşapın kokusu her zaman kalitesinin bir kantidiri. Doğal reçineden kaynaklanan parfüm notaları, kur, tıfiksiz bir bez ile silinmelidir. Bu talimatları dikkatlice okuyun.

Sunta mobilya malzemesinin bakımı

Sunta malzemenen yapımımız mobilyanızın bakımı için yavaşça tıfiksiz bir bez veya güdeni kullanın. Hafif nemli bir bez ile yüzeyi temizleyin.

Temel olarlar: Lütfen aşağıdaki temizlik araçlarından ve maddelerden kaçınınız:

mikro fibril kumaş veya bez. Bunlar yüzeyi çizimeye neden olabilirler. aşındırıcı parçalar için. Keskin ve aşındırıcı kimyasalların kullanılması. Bu tür kimyasallar yüzeyi hasar verebilir. Ovma tozu, çelik yünü veya ovma sünger. Yüzeyi, gidemeyi imkansız hale getirecek dercede güçlü bir şekilde bozar. elektrik süpürgesi. Hortum ağzı ve fırçaları yüzeyi zedeleyebilir. bunları temizleyici. Suyun yüzeyi üzerine bırakarak uygulamaması sağlığını yitirecek basınç ve ısı ile. mobilya hasar görebilir veya ayrılabilir.

Ürün Getiştirme Departmanı

kollektive разработчиков

Уважаемый покупатель!

Благодарим вас за сделанный заказ! Что бы вы ни приобрели – мебель из натурального дерева, пластика – у каждой вещи есть свой, особенный характер. Свойства и структура древесины, например, следы сушки и влаги, являются частью индивидуального оформления каждого предмета мебели.

Поскольку мебель из натурального дерева подвергается постоянным изменениям климата и уровня влажности, ее поверхность со временем может меняться. Эти изменения могут повлиять на тонкие традиции, может измениться цвет. Обычно дерево постепенно темнеет. Эти изменения являются обычным явлением, когда речь идет о натуральном дереве. В этой брошюре приведены несколько советов относительно ухода за вашей мебелью, чтобы она прослужила вам как можно дольше.

Основные правила:

Не ставьте на мебель горячие предметы. Не ставьте непосредственно на мебель горящие свечи. Промыть поверхность влажной тряпкой. Регулярно проверяйте прочность посадочных винтов и шурупов. Обратите внимание, что запах дерева всегда является признаком качества. Тем, кто любит запах дерева, за установкой выходы масла, их можно отпаривать с помощью сухой ткани без ворса.

От компонентов мебели, изготовленных из дерева и кожи, постоянно пахнет, поскольку запах. Это запах будет постепенно исчезать. Если вы хотите восстановить запах, вы можете использовать мебельное средство, которое вы можете найти в любом магазине товаров для дома. Сократите эти указания. **Указания по уходу за мебелью из ДСП и ДВП** Для ухода за мебелью из ДСП и ДВП используйте мягкую ткань без ворса или замшу. Протрите поверхность слегка смоченной тканью. В том случае, когда не используйте специальные чистящие средства. **Указания по уходу за мебелью из ДСП и ДВП** Для ухода за мебелью из ДСП и ДВП используйте мягкую ткань без ворса или замшу. Протрите поверхность слегка смоченной тканью.

Указания по уходу за мебелью из ДСП и ДВП

Для ухода за мебелью из ДСП и ДВП используйте мягкую ткань без ворса или замшу. Протрите поверхность слегка смоченной тканью. В том случае, когда не используйте специальные чистящие средства.

Основные правила:

Пожалуйста, не используйте специальные чистящие средства. Используйте мягкую ткань без ворса или замшу. Протрите поверхность слегка смоченной тканью. В том случае, когда не используйте специальные чистящие средства. Используйте мягкую ткань без ворса или замшу. Протрите поверхность слегка смоченной тканью. В том случае, когда не используйте специальные чистящие средства.

С наилучшими пожеланиями,

коллектив разработчиков

Vážná zákaznice, vážený zákazník,

děkujeme za Vaši objednávku! Jelikož, zda jste zakoupili nábytek zhotovený z přírodního dřeva, cíle s dřevem nebo masivní plastové železo – každý kus nábytku má své zvláštní vlastnosti. Také kvalita a struktura dřeva, jako například menší sušicí sušič, jsou součástí individuálního vzhledu každého jednotlivého kusu nábytku.

Protože je nábytek z přírodního dřeva vyroben neustálým změnou klimatu a vlhkostí, mohou se objevit výskyt nežného vlivu jako například změny vlny během času klesá a sytost barvy se zvyšuje – dřevo tmavne. Uvedené změny jsou u přírodního materiálu jako dřeva normální proces. Tato knižička Vám poskytne několik tipů pro péči o Váš nábytek, abyste se z něho mohli radovat dlouhou dobu.

Zásadné plati:

Nepokládejte na nábytek horké předměty. Nestavte svíčky přímo na nábytek. Rozložte kapalinu ihned úroveň. V pravidelných intervalech kontrolujte, zda jsou povrchy udrženy v rovnováze. Typická, aromatica vůně dřeva je u nábytku z přírodního dřeva vždy důkazem kvality. Světla místa u suků vznikají přirozeným únikem světla a mohou se proleptat suchým hadříkem, který nepouštjí vlhkost. Také u jiných dřevěných, lakovaných, kožených nebo čalouněných materiálů je slabší vůně zápach na začátku používání. Tyto vůně/pachy zmizí po nějaké době samy. Pokud tomu budete chtít nepomocí, větříte na začátku častěji a/nebo nábytek lehce otřete vodou s trochu octa. Tyto pokyny dobře uschovejte.

Pokyny pro péči o nábytek z deskových materiálů Při péči o Váš nábytek z deskových materiálů použijte nejlepe měkký hadřík, který nepouštjí vlhkost, nebo kožený hadřík. Povrch otřete navlhčeným hadříkem. **Zásadné plati:** V žádném případě nepoužívejte nepoužívejte následující čistící prostředky: hadříky s mikrovlákny nebo samočistící hubičky. Často obsahují jemné abrazivní částice, které mohou vést k poškřabání povrchu; silné chemické substance; abrazivní čistící prostředky a rozpouštědla. Rovněž mohou poškodit povrchy: abrazivní prášek, ocelovou vlnu nebo drátěný žrník povrch lak. Za jeho opravu již nebude možná; povrch poškozený povrch.

Pokyny pro péči o nábytek z deskových materiálů

Při péči o Váš nábytek z deskových materiálů použijte nejlepe měkký hadřík, který nepouštjí vlhkost, nebo kožený hadřík. Povrch otřete navlhčeným hadříkem. **Zásadné plati:** V žádném případě nepoužívejte nepoužívejte následující čistící prostředky: hadříky s mikrovlákny nebo samočistící hubičky. Často obsahují jemné abrazivní částice, které mohou vést k poškřabání povrchu; silné chemické substance; abrazivní čistící prostředky a rozpouštědla. Rovněž mohou poškodit povrchy: abrazivní prášek, ocelovou vlnu nebo drátěný žrník povrch lak. Za jeho opravu již nebude možná; povrch poškozený povrch.

Vase oddělení vývoje nových výrobků

Povrchy může poškodit vysoký tlak a zářivní páry nebo dokonce může dojít k jejich uvolnění od poškodil. **Vase oddělení vývoje nových výrobků**

Departamentul dvs. de creștie produse

Povrchurile pot fi deteriorate de presiunea înaltă și aer condiționat sau de abur. Suprafețele expuse la abur și temperaturi excesive a aerului, pot să se deterioreze sau chiar se pot desprinde de pe suportul de bază. **Departamentul dvs. de creștie produse**

Vážni zákazníci,

vdaka za vašu objednávku! Bez ohľadu na to, či ste si zakúpili nábytok vyrobený z prírodného dřeva a masivní plastové železo – každý kus nábytku má své zvláštní vlastnosti. Také kvalita a struktura dřeva, jako například menší sušicí sušič, jsou součástí individuálního vzhledu každého jednotlivého kusu nábytku.

Protože je nábytek z přírodního dřeva vyroben neustálým změnou klimatu a vlhkostí, mohou se objevit výskyt nežného vlivu jako například změny vlny během času klesá a sytost barvy se zvyšuje – dřevo tmavne. Uvedené změny jsou u přírodního materiálu jako dřeva normální proces. Tato knižička Vám poskytne několik tipů pro péči o Váš nábytek, abyste se z něho mohli užít dlouho.

Zásadné plati:

Nepokládejte na nábytek žiadne horúce predmety. Nestavajte sviečky priamo na nábytek. Rozložte kapalinu ihneď úroveň. V pravidelných časových intervaloch skontrolujte povrch udrženie rovnováhy. Typická, aromatica pach dřeva je u nábytku z přírodního dřeva vždy důkazem kvality. Světla místa u suků vznikají přirozeným únikem světla a mohou se proleptat suchým hadříkem, který nepouštjí vlhkost. Také u jiných dřevěných, lakovaných, kožených nebo čalouněných materiálů je slabší vůně zápach na začátku používání. Tyto vůně/pachy zmizí po nějaké době samy. Pokud tomu budete chtít nepomocí, větříte na začátku častěji a/nebo nábytek lehce otřete vodou s trochu octa. Tyto pokyny dobře uschovejte.

Pokyny pre ošetrovanie nábytku z drevenotvárných desiek Na ošetrovanie vášho nábytku z drevenotvárných desiek, je ideálna použiť jemný alebo kožený utierkou. Udržajte povrchy so zlátkou navlhčenou utierkou. **Zásadne plati:** Nepoužívajte v žiadnom prípade nasledujúce čistiace alebo leštidlové prostriedky: utierky s mikrovlákna alebo čistiacie hubičky. Často obsahujú jemné abrazívne častice, ktoré môžu viesť k poškodeniu povrchu; silné chemické látky ako aj dŕhivce; abrazívny prášok, oceľovú vlnu alebo drôtový žrník povrch laku. Za jeho opravu už nebude možná; povrch poškodený povrch.

Pokyny pro ošetrovanie nábytku z drevenotvárných desiek

Na ošetrovanie vášho nábytku z drevenotvárných desiek, je ideálna použiť jemný alebo kožený utierkou. Udržajte povrchy so zlátkou navlhčenou utierkou. **Zásadne plati:** Nepoužívajte v žiadnom prípade nasledujúce čistiace alebo leštidlové prostriedky: utierky s mikrovlákna alebo čistiacie hubičky. Často obsahujú jemné abrazívne častice, ktoré môžu viesť k poškodeniu povrchu; silné chemické látky ako aj dŕhivce; abrazívny prášok, oceľovú vlnu alebo drôtový žrník povrch laku. Za jeho opravu už nebude možná; povrch poškodený povrch.

Vás vývojový oddelenie

Povrch môže poškodiť vysoký tlak a žiarivo svetlo alebo dym. Povrchy vystavené dymu a vysokým teplotám, môžu byť oddelené od základu. **Vás vývojový oddelenie**

A termékfejlesztők

A felületet magas nyomású levegővel vagy forró gőzzel károsíthatják. A magas hőmérséklet és a dym, amely a felületet károsíthatja, elválhat az anyagból. **A termékfejlesztők**

Kedves Vásárlónk!

Köszönjük a megrendelését! Figyeljen rá, hogy természetes fából vagy más anyagból készült fenyves minden részt felületét egyenletesen kezelje. A faanyagok és szerkezetüknek egyedi jellemzői, pl. a kisebb ágak miatt, görbök, a természetes faanyagból készült bútorok minden egyes bútorának egyedi megjelenést kölcsönöznek.

A természetes fából készült bútor folyamatosan ki van téve a hőmérséklet- és páratartalom-változásoknak, így annak felületén egyedi változások jelentkezhetnek, pl. fafelületrepedések és színváltozások. Alacsony hőmérséklet megállapíthatjuk, hogy a világosság és a színtelenség az idővel csökken – abutur sötétbőbő válik. Ezek a változások a természetes alapanyagok, pl. a használata esetén teljesen normálisak. A kézikönyveske célja, hogy pár ötletet adjon a bútor ápolásához, hogy annakhasználatát hosszán élvezhesse.

Általános utasítások:

Ne tegyen gyertyát közvetlenül a bútorra. A folyó/lejtőedek szorimál torlódja fel. Rendszeres időközönként ellenőrizze a csavarok feszességét és az alkatrészek, a természetes gyantaáramlás okozza, a használat során a bútorok aromája illata a minőség jele. A göcsönként felálló világos foltokat a természetes gyantaáramlás okozza, a használat során a bútorok aromája illata a minőség jele. A göcsönként felálló világos foltokat a természetes gyantaáramlás okozza, a használat során a bútorok aromája illata a minőség jele. A göcsönként felálló világos foltokat a természetes gyantaáramlás okozza, a használat során a bútorok aromája illata a minőség jele.

Általános utasítások: Ne tegyen gyertyát közvetlenül a bútorra. A folyó/lejtőedek szorimál torlódja fel. Rendszeres időközönként ellenőrizze a csavarok feszességét és az alkatrészek, a természetes gyantaáramlás okozza, a használat során a bútorok aromája illata a minőség jele. A göcsönként felálló világos foltokat a természetes gyantaáramlás okozza, a használat során a bútorok aromája illata a minőség jele. A göcsönként felálló világos foltokat a természetes gyantaáramlás okozza, a használat során a bútorok aromája illata a minőség jele.

Általános tanácsok bútorainkból készült bútorokhoz

A bútorainkból készült bútorokhoz a legjobban a puha, nem ropogós rongyot vagy bőrkendő-t használja. Törölje le a felületeket kissé nedves ronggyal. **Általános utasítások:** Semmilyen kémiai anyagot ne használjon a bútorok tisztítására. Ezek a változások a természetes alapanyagok, pl. a használata esetén teljesen normálisak. A kézikönyveske célja, hogy pár ötletet adjon a bútor ápolásához, hogy annakhasználatát hosszán élvezhesse.

Általános tanácsok bútorainkból készült bútorokhoz

A bútorainkból készült bútorokhoz a legjobban a puha, nem ropogós rongyot vagy bőrkendő-t használja. Törölje le a felületeket kissé nedves ronggyal. **Általános utasítások:** Semmilyen kémiai anyagot ne használjon a bútorok tisztítására. Ezek a változások a természetes alapanyagok, pl. a használata esetén teljesen normálisak. A kézikönyveske célja, hogy pár ötletet adjon a bútor ápolásához, hogy annakhasználatát hosszán élvezhesse.